

## About The Support Fund

The Support Fund for At-Risk Iranian Refugees was established in 1993 to meet the basic needs of Iranian refugees in Turkey who otherwise would not have the necessary resources. The Fund started by assisting 10 families and has since supported more than 1,600 families mostly residing in Turkey.

Depending on the size of the contributions received, the Fund tries to support as many qualified refugees as possible as equitably as possible. An anonymized list of recipients is published bi-annually or annually and made available at our website.

### The Fund's yearly budget (1993-2011)

1993	\$8,750	2003	\$32,710
1994	\$22,265	2004	\$22,000
1995	\$50,050	2005	\$16,400
1996	\$36,045	2006	\$12,950
1997	\$25,510	2007	\$21,690
1998	\$28,217	2008	\$22,000
1999	\$31,350	2009	\$23,550
2000	\$52,440	2010	\$24,265
2001	\$58,635	2011	\$19,820
2002	\$75,350	<b>Total:</b>	<b>\$583,997</b>

Every year, there are more new refugees who need urgent financial aid. Any contribution would make us that much more effective in assisting refugees. We hope that after reading this note you decide to join the Fund and/or invite your family and friends to join as well so that more refugees can have improved living and safety conditions.

**Please make your checks payable to IRA Inc.** IRA Inc. is a 501(c)3 tax-exempt organization. Donations are tax-deductible to the extent allowable by the law.

## درباره صندوق

صندوق حمایت مالی از پناهندگان در خطر ایرانی یکی از برنامه های نهاد همبستگی با پناهندگان ایرانی است که در سال ۱۹۹۳ برای پاسخگویی به نیازهای ابتدایی پناهندگان ایرانی در ترکیه که با مضیقه مالی مواجه بودند ایجاد شد. این صندوق که کار خود را در ابتدا با کمک به ۱۰ خانواده شروع نمود تا کنون به بیش از ۱۶۰۰ خانواده که اکثرا در ترکیه بسر برده اند کمک کرده است.

صندوق حمایت مالی سعی میکند با توجه به مقدار اعانات دریافتی به بیشترین تعداد پناهنده به عادلانه ترین شکل ممکن کمک برساند. فهرست گیرندگان کمک (برای حفظ هویت گیرندگان از گداهای رمز استفاده شده) دو یا یک بار در سال منتشر میشود و در سایت اینترنت نهاد موجود هستند.

### بودجه سالیانه صندوق (۲۰۱۱-۱۹۹۳)

۱۹۹۳	۸,۷۵۰ دلار	۲۰۰۳	۳۲,۷۱۰ دلار
۱۹۹۴	۲۲,۲۶۵ دلار	۲۰۰۴	۲۲,۰۰۰ دلار
۱۹۹۵	۵۰,۰۵۰ دلار	۲۰۰۵	۱۶,۴۰۰ دلار
۱۹۹۶	۳۶,۰۴۵ دلار	۲۰۰۶	۱۲,۹۵۰ دلار
۱۹۹۷	۲۵,۵۱۰ دلار	۲۰۰۷	۲۱,۶۹۰ دلار
۱۹۹۸	۲۸,۲۱۷ دلار	۲۰۰۸	۲۲,۰۰۰ دلار
۱۹۹۹	۳۱,۵۰۰ دلار	۲۰۰۹	۲۳,۵۵۰ دلار
۲۰۰۰	۵۲,۴۴۰ دلار	۲۰۱۰	۲۴,۲۶۰ دلار
۲۰۰۱	۵۸,۶۳۵ دلار	۲۰۱۱	۱۹,۸۲۰ دلار
۲۰۰۲	۷۵,۳۵۰ دلار	<b>جمع کل:</b>	<b>۵۸۳,۹۹۷ دلار</b>

هر سال تعداد پناهندگان جدیدی که به امداد مالی نیاز مندند افزایش میابد. هر مقدار اعانه به صندوق میتواند ما را همانقدر در کمک به پناهندگان توانا تر سازد. امیدواریم با خواندن این معرفی کوتاه به این صندوق بپیوندید و/یا از اقوام و دوستان خود هم دعوت کنید که بپیوندند تا تعداد بیشتری از پناهندگان در مضیقه بتوانند از شرایط بهتر و امن تری برخوردار شوند.

لطفا چک خود را بنام **IRA Inc**. بنویسد. نهاد همبستگی از معافیت مالیاتی تحت ماده ۳(س) ۵۰۱ اداره مالیات آمریکا برخوردار است. شما میتوانید اعانات را از مالیات خود کسر نمایید.



## THE SUPPORT FUND FOR AT-RISK IRANIAN REFUGEES

صندوق حمایت مالی از پناهندگان در خطر ایرانی

## LIST OF RECIPIENTS

Jan. to Dec. 2011

budget: \$19,820

*final*

## فهرست گیرندگان کمک مالی

ژانویه تا دسامبر ۲۰۱۱

بودجه: ۱۹,۸۲۰ دلار

نهایی



**Iranian Refugees' Alliance, Inc.**

Cooper St. POBox 316  
NY, NY 10276-0316 USA  
phone: 212-260-7460  
fax: 267-295-7391  
email: irainc@irainc.org  
website: www.irainc.org

Jan. to Dec. 2011 ژانویه تا دسامبر ۲۰۱۱  
 Recipients گیرندگان کمک مالی

1.	VN- 1394/ 2/ 6-05	\$250
2.	VN- 1437/ 3/ 9-06	\$350
3.	VN- 1440/ 1/ 12-06	\$250
4.	VN/MN- 1444/ 1/ 12-06	\$250
5.	VN- 1547/ 1/ 12-09	\$200
6.	NR- 1570/ 1/ 5-10	\$250
7.	AI- 1576/ 1/ 7-10	\$250
8.	NE- 1582/ 1/ 7-10	\$300
9.	BK- 1587/ 4/ 8-10	\$450
10.	AA- 1590/ 4/ 8-10	\$300
11.	NR- 1591/ 4/ 9-10	\$400
12.	VN/MN- 1595/ 1/ 10-10	\$300
13.	CM- 1600/ 3/ 11-10	\$360
14.	KA- 1607/ 4/ 12-10	\$500
15.	VN/KO- 1608/ 1/ 12-10	\$250
16.	VN/KN- 1610/ 4/ 12-10	\$450
17.	KH- 1613/ 1/ 12-10	\$250
18.	KH- 1614/ 1/ 12-10	\$250
19.	VN/ER- 1620/ 3/ 12-10	\$400
20.	KI- 1628/ 3/ 12-10	\$400
21.	AA- 1630/ 1/ 3-11	\$300
22.	IA- 1631/ 3/ 4-11	\$300
23.	AA- 1632/ 1/ 4-11	\$300
24.	IA- 1633/ 1/ 4-11	\$250
25.	IA- 1634/ 1/ 5-11	\$250

Jan. to Dec. 2011 ژانویه تا دسامبر ۲۰۱۱  
 Recipients گیرندگان کمک مالی

26.	AA- 1635/ 5/ 5-11	\$460
27.	NR- 1636/ 1/ 5-11	\$250
28.	IA- 1637/ 1/ 6-11	\$250
29.	GP- 1638/ 1/ 6-11	\$250
30.	IA- 1639/ 1/ 6-11	\$250
31.	AA- 1640/ 1/ 6-11	\$300
32.	NR- 1641/ 2/ 7-11	\$300
33.	KO- 1642/ 1/ 7-11	\$300
34.	IA- 1643/ 1/ 7-11	\$250
35.	VN- 1644/ 5/ 8-11	\$500
36.	AA- 1645/ 1/ 8-11	\$300
37.	VN- 1646/ 3/ 8-11	\$400
38.	VN- 1647/ 1/ 8-11	\$250
39.	CI- 1648/ 1/ 8-11	\$300
40.	KI- 1649/ 1/ 8-11	\$250
41.	VN- 1650/ 1/ 9-11	\$250
42.	VN- 1651/ 1/ 9-11	\$250
43.	KI- 1652/ 1/ 10-11	\$300
44.	AI- 1653/ 1/ 10-11	\$300
45.	VN/KI- 1654/ 1/ 10-11	\$350
46.	VN/DI- 1655/ 3/ 11-11	\$450
47.	NE- 1656/ 1/ 11-11	\$250
48.	NR- 1657/ 1/ 12-11	\$300
49.	VN/DI- 1658/ 3/ 12-11	\$400
50.	VN/SS- 1659/ 1/ 12-11	\$300

Jan. to Dec. 2011 ژانویه تا دسامبر ۲۰۱۱  
 Recipients گیرندگان کمک مالی

51.	KI 1660/ 1/ 12-11	\$250
52.	AN- 1661/ 2/ 12-11	\$250
53.	VN/YA- 1662/ 1/ 12-11	\$300
54.	VN- 1663/ 1/ 12-11	\$250
55.	VN- 1664/ 2/ 12-11	\$350
56.	NR- 1665/ 1/ 12-11	\$250
57.	AA- 1666/ 1/ 12-11	\$300
58.	AA- 1667/ 4/ 12-11	\$500
59.	NE- 1668/ 1/ 12-11	\$300
60.	VN/MN- 1669/ 1/ 12-11	\$250
61.	KI- 1670/ 1/ 12-11	\$250
62.	VN/MN- 1671/ 1/ 12-11	\$300
63.	VN/MN- 1672/ 2/ 12-11	\$300
64.	VN/NE- 1673/ 1/ 12-11	\$400

This list is coded to preserve anonymity.  
 1st field= recipient's code 2nd field= amount received